

QUICK INSTALLATION GUIDE SV9430

UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL garante ao cliente a proteção deste produto no que respeita a defeitos de fabrico de material, dentro de um período de uso correcto e normal de 1 ano a partir da da compra do mesmo produto. Este produto será substituído sem qualquer encargo no caso de ter sido comprovada qualquer avaria dentro do período de 1 ano e após o seu retorno (custos de envio da responsabilidade do consumidor) dentro deste mesmo prazo. Os gastos referentes ao envio fícarão por conta dos proprietários; os gastos de reenvio recairão sobre a UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL.

A presente garantia não contempla danos ou falhos causados por produtos ou serviços que não forem fornecidos ou prestados pela UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL, assim como danos resultantes de uma montagem do produto que não esteja em conformidade com o manual de instruções. O mesmo se aplica em o produto tiver sido modificado / reparado por outros que não a UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL ou se determinado falho é consequência de acidentes, uso indevido, abuso, negligência, manuseamento improprio, aplicação indevida, instalação incorrecta, manutenção imprópria, alterações, modificações, incêndio, água, rãelâmpagas, catástrofes naturais, mau uso ou descuido.

Para poder usufruir da assistência gratuita durante o período de garantia, tenha em conta que necessitamos do comprovativo de compra, para que possamos autenticá-lo a dispor do nosso serviço de assistência. Se você comprou este produto para propósitos que não estejam relacionados ao seu negócio ou profissão, por favor, tenha em conta que você pode ter direitos legais baixo a sua legislação nacional que governa a venda de produtos de consumidores. Esta garantia não afecta esses direitos.

• Por motivos de segurança, certifique-se de que a ficha de alimentação (ficha de ligação a corrente eléctrica) se encontra facilmente acessível (não está bloqueada ou tapada), de forma a que possa ser utilizada para desligar o dispositivo.

• Por favor certifique-se de que existe uma distância mínima de 5 cm à volta do aparelho para ventilação suficiente.

• Por favor certifique-se que a ventilação não está obstruída pela cobertura do aparelho com itens como jornais, toalhas, cortinas, etc.

• Não coloque fontes de chamas não protegidas, tais como velas acesas, no aparelho.

• Para reduzir o risco de incêndio ou choques eléctricos não exponha este aparelho a chuva ou humidade, gotejamento ou salpicos.

• Utilize o aparelho apenas em climas moderados (não em climas tropicais).

UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL garantisce all'acquirente originale che questo prodotto sarà privo di difetti di materiale e di realizzazione se sottoposto ad un utilizzo normale e corretto per un periodo d'un (1) anno dalla data del primo acquisto. Questo prodotto sarà riparato o, se necessario, sostituito senza alcun addebito se verrà dimostrato essere difettoso entro il periodo di garanzia d'un (1) anno. I costi di spedizione sono a carico del possessore; i costi di restituzione del prodotto sono a carico della UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL.

Questa garanzia non copre danni o guasti causati da altri prodotti o servizi non forniti dalla UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL, o conseguiti ad un montaggio del prodotto non conforme a quanto descritto nel manuale di istruzioni. Questo vale anche se il prodotto è stato modificato / riparato da altra parte diversa da UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL, o se un guasto risulta essere conseguenza di incidente, uso scorretto, abuso, negligenza, maneggio mento scorretto, utilizzo scorretto, installazione errata, manutenzione impropria, alterazione, modifiche, incendio, acqua, fulmine, disastri naturali, uso sbagliato o incuria.

Per ottenere l'assistenza in garanzia durante il periodo coperto da questa garanzia è necessario esibire la ricevuta d'acquisto originale, in modo tale da confermare il proprio diritto al servizio. Se ha acquistato questo prodotto per scopi che non si riferiscono al suo mestiere, azienda oppure professione, per favore prenda atto che potrebbe avere diritti legali previsti dalla sua legislazione nazionale che determina la vendita di beni di consumo. Questa garanzia non influisce su questi diritti.

• Per motivi di sicurezza, verificate che la spina elettrica (collegata alla presa) sia facilmente accessibile (non bloccata né coperta), in modo da poter essere utilizzata come dispositivo di disconnessione.

• Provvedere ad una sufficiente ventilazione garantendo una distanza minima di 5 cm intorno all'apparecchio.

• Garantire che la ventilazione non sia impedita dalla copertura delle aperture che la consentono con oggetti quali giornali, tovaglie, tende, ecc.

• Non collocare sull'apparecchio fonti di fiamme, come candele acesse.

• Per ridurre il rischio di incendio o di scosse elettriche non esporre questo apparecchio alla pioggia o all'umidità, all'azione di gocce o spruzzi.

• Utilizzare l'apparecchio solo con climi moderati (non climi tropicali).

UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL garanteert de oorspronkelijke koper dat dit product bij normaal en correct gebruik vrij zal zijn van defecten in materiaal en arbeid gedurende een periode van één (1) jaar vanaf de datum van oorspronkelijke aankoop. Dit product zal kosteloos worden gerepareerd of indien nodig vervangen indien het binnen de garantieperiode van één (1) jaar defect blijkt te zijn. De kosten voor het opsturen van het product zijn voor rekening van de eigenaar; de kosten voor het terugzenden van het product zijn voor rekening van UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL.

Deze garantie dekt niet de schade of storingen veroorzaakt door producten of diensten die niet door UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL zijn geleverd, of die een gevolg zijn van het installeren van het product op een andere wijze dan in de handleiding is voorgeschreven. Dit is ook van toepassing indien het product is gemodificeerd / gerepareerd door anderen dan UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL of indien een defect het gevolg is van een ongeluk, misbruik, onjuiste bediening, vervaarlosing, veronachtzaming, onjuiste toepassing, foutieve installatie, onjuist onderhoud, wijziging, modificaties, brand, water, bliksemslag, natuuraanval, verkeerd gebruik of slordigheid.

Om voor service onder de termen van deze garantie in aanmerking te komen dient u een origineel aankoopbewijs te overleggen. Indien u dit product gekocht heeft voor doeleinden die niet gereleerd zijn aan uw werk, bedrijf of beroep, let er op dat u eventueel gebruik kunt maken van legale rechten die onder uw nationale wetgeving met betrekking tot consumptiegoederen vallen. Deze garantie heeft geen effect op die rechten.

• Zorg voor uw veiligheid voor dat de stekker goed bereikbaar is, zodat u deze kunt gebruiken om het apparaat uit te schakelen.

• Zorg voor een minimale ruimte van 5 cm rondom het apparaat voor voldoende ventilatie.

• Bepalemer de ventilatie niet door de ventilatieopeningen te bedekken met kranten, tafellakens, gordijnen, enz.

• Plaats geen open vlammen zoals kaarsen op het apparaat.

• Stel dit apparaat niet bloot aan regen of vocht, druppels of spetters, om de kans op brand of elektrische schokken te verkleinen.

• Gebruik het apparaat alleen in een gematigd klimaat (niet in een tropisch klimaat).

UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL garanteert herover for den oprindelige køber, at dette produkt ikke br fremvisse materielle eller tekniske fejl ved normal og korrekt brug inden for en periode af et (1) år fra den oprindelige købsdato. Produktet erstattes u/bs, hvis det har vist sig at være defekt inden for garantiperioden på (1) år. Forsendelsesomkostninger er for ejers regning; omkostninger i forbindelse med returforsendelse af produktet betales af UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL.

Denne garanti dækker ikke beskadigelse eller fejl, der skyldes produkter eller tjenesteydere, der ikke er blevet leveret af UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL, eller som er resultat af, at produktet ikke er blevet monteret i henhold til instruktioneerne i vejledningen. Dette gælder også, hvis produktet er blevet ændret / reparert at andre end UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL, eller hvis en fejl skyldes uheld, forkert brug, misbrug, forsømmelse, forkert håndtering, fejlagtig brug, forkert installation, ukorrekt vedligeholdelse, ændring, modifikationer, brand, vand, lyn, naturskatastrofer, forkert brug eller skædeskædelse.

Hvis De vil gøre krav på garantien i garantiperioden, skal vi have Deres originale købsnotas, så vi kan verificere Deres krav på garanti. Hvis du har købt dette produkt med et formål der ikke har relation til dit erhverv, forretning eller bransje, så husk at du muligtvis har legale rettigheder efter din nationale lovgivnings bestemmelser om salg af forbruger varer. Denne garanti påvirket ikke disse rettigheder.

• Af sikkerhedshensyn skal du sikre, at der er fri adgang (ikke blokeret eller tildekket) til strømtilkøbet (til stikkontakten), så det kan bruges til at afbryde enheden.

• Der skal være en minimal afstand på 5 cm omkring apparatet, så der er tilstrækkelig ventilation.

• Sørg for, at ventilationsåbningerne ikke blokeres ved at ventilationsåbningene lidekkes af genstander som aviser, duker, gardiner osv.

• Sørf sæt ikke flammekædler som f.eks. tændte stearinlys på apparatet.

• Usæf ikke apparatet for dryppende eller sprøjtende regn eller fugt, da det indebærer risiko for brand eller elektrisk stød.

• Brug kun apparatet i moderate klimaer (ikke i tropiske klimaer).

UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL garantisce al comprador che questo prodotto estará libre de defectos materiales o de fabricación, al menos durante 1 año desde la fecha actual de su adquisición y en caso de que se utilice de un modo normal y correcto. El producto será reparado o reemplazado en caso necesario gratuitamente si se demuestra que era defectuoso dentro del periodo de garantía de cinco (5) años. El coste de remitir el producto será a cargo del propietario; el coste de devolvérselo será a cargo de UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL.

Esta garantía no cubre daños ni pérdidas causados por productos o servicios no suministrados por UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL, o que hayan sido resultado de no montar el producto de acuerdo con las instrucciones del manual. Esto se aplica igualmente a los casos en que el producto haya sido modificado / reparado por terceros no pertenecientes a UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL o en caso de que el fallo sea resultado de accidente, mal uso, abuso, negligencia, manejo o empleo incorrecto, instalación defectuosa, mantenimiento inapropiado, alteración, modificaciones, incendio, acción del agua, rayo, desastres naturales, uso inapropiado o descuido.

Para acceder al servicio de garantía durante el periodo de garantía, tenga por favor en cuenta que necesitamos su recibo de compra original para poder establecer su derecho al servicio. Si ha adquirido este producto con propósitos que no estén relacionados con su comercio, negocio o profesión, por favor recuerde que es posible que según la legislación de su país tenga derechos legales en cuanto a la venta de productos para el consumidor. Esta garantía no afecta a esos derechos.

• Por razones de seguridad, asegúrese de que se pueda acceder fácilmente al enchufe que está conectado a la red eléctrica. Es decir, no debe estar cubierto ni bloqueado, de modo que se pueda utilizar como dispositivo de desconexión.

• Asegúrese de dejar una distancia mínima de 5 cm alrededor del aparato para que disfrute de una ventilación suficiente.

• Asegúrese de que la ventilación no se vea impedida cubriendo los orificios de ventilación con objetos como periódicos, manteles, cortinas, etc.

• No coloque sobre el aparato objetos con llama expuesta (velas encendidas, etc.).

• Para reducir el riesgo de incendio o descargas eléctricas, no exponga este aparato a la lluvia, la humedad, goteos o salpicaduras.

• Utilice el aparato únicamente en climas moderados (no en climas tropicales).

PORTUGUÊS TERMOS E CONDIÇÕES DA GARANTIA

A UNIVERSAL ELECTRONICS INC./ ONE FOR ALL garante ao cliente a proteção deste produto no que respeita a defeitos de fabrico de material, dentro de um período de uso correcto e normal de 1 ano a partir da da compra do mesmo produto. Este produto será substituído sem qualquer encargo no caso de ter sido comprovada qualquer avaria dentro do período de 1 ano e após o seu retorno (custos de envio da responsabilidade do consumidor) dentro deste mesmo prazo. Os gastos referentes ao envio fícarão por conta dos proprietários; os gastos de reenvio recairão sobre a UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL.

A presente garantia não contempla danos ou falhos causados por produtos ou serviços que não forem fornecidos ou prestados pela UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL, assim como danos resultantes de uma montagem do produto que não esteja em conformidade com o manual de instruções. O mesmo se aplica em o produto tiver sido modificado / reparado por outros que não a UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL ou se determinado falho é consequência de acidentes, uso indevido, abuso, negligência, manuseamento improprio, aplicação indevida, instalação incorrecta, manutenção imprópria, alterações, modificações, incêndio, água, rãelâmpagas, catástrofes naturais, mau uso ou descuido.

Para poder usufruir da assistência gratuita durante o período de garantia, tenha em conta que necessitamos do comprovativo de compra, para que possamos autenticá-lo a dispor do nosso serviço de assistência. Se você comprou este produto para propósitos que não estejam relacionados ao seu negócio ou profissão, por favor, tenha em conta que você pode ter direitos legais baixo a sua legislação nacional que governa a venda de produtos de consumidores. Esta garantia não afecta esses direitos.

• Por motivos de segurança, certifique-se de que a ficha de alimentação (ficha de ligação a corrente eléctrica) se encontra facilmente acessível (não está bloqueada ou tapada), de forma a que possa ser utilizada para desligar o dispositivo.

• Por favor certifique-se de que existe uma distância mínima de 5 cm à volta do aparelho para ventilação suficiente.

• Por favor certifique-se que a ventilação não está obstruída pela cobertura do aparelho com itens como jornais, toalhas, cortinas, etc.

• Não coloque fontes de chamas não protegidas, tais como velas acesas, no aparelho.

• Para reduzir o risco de incêndio ou choques eléctricos não exponha este aparelho a chuva ou humidade, gotejamento ou salpicos.

• Utilize o aparelho apenas em climas moderados (não em climas tropicais).

UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL garantisce all'acquirente originale che questo prodotto sarà privo di difetti di materiale e di realizzazione se sottoposto ad un utilizzo normale e corretto per un periodo d'un (1) anno dalla data del primo acquisto. Questo prodotto sarà riparato o, se necessario, sostituito senza alcun addebito se verrà dimostrato essere difettoso entro il periodo di garanzia d'un (1) anno. I costi di spedizione sono a carico del possessore; i costi di restituzione del prodotto sono a carico della UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL.

Questa garanzia non copre danni o guasti causati da altri prodotti o servizi non forniti dalla UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL, o conseguiti ad un montaggio del prodotto non conforme a quanto descritto nel manuale di istruzioni. Questo vale anche se il prodotto è stato modificato / riparato da altra parte diversa da UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL, o se un guasto risulta essere conseguenza di incidente, uso scorretto, abuso, negligenza, maneggio mento scorretto, utilizzo scorretto, installazione errata, manutenzione impropria, alterazione, modifiche, incendio, acqua, fulmine, disastri naturali, uso sbagliato o incuria.

Per ottenere l'assistenza in garanzia durante il periodo coperto da questa garanzia è necessario esibire la ricevuta d'acquisto originale, in modo tale da confermare il proprio diritto al servizio. Se ha acquistato questo prodotto per scopi che non si riferiscono al suo mestiere, azienda oppure professione, per favore prenda atto che potrebbe avere diritti legali previsti dalla sua legislazione nazionale che determina la vendita di beni di consumo. Questa garanzia non influisce su questi diritti.

• Per motivi di sicurezza, verificate che la spina elettrica (collegata alla presa) sia facilmente accessibile (non bloccata né coperta), in modo da poter essere utilizzata come dispositivo di disconnessione.

• Provvedere ad una sufficiente ventilazione garantendo una distanza minima di 5 cm intorno all'apparecchio.

• Garantire che la ventilazione non sia impedita dalla copertura delle aperture che la consentono con oggetti quali giornali, tovaglie, tende, ecc.

• Non collocare sull'apparecchio fonti di fiamme, come candele acesse.

• Per ridurre il rischio di incendio o di scosse elettriche non esporre questo apparecchio alla pioggia o all'umidità, all'azione di gocce o spruzzi.

• Utilizzare l'apparecchio solo con climi moderati (non climi tropicali).

UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL garanteert de oorspronkelijke koper dat dit product bij normaal en correct gebruik vrij zal zijn van defecten in materiaal en arbeid gedurende een periode van één (1) jaar vanaf de datum van oorspronkelijke aankoop. Dit product zal kosteloos worden gerepareerd of indien nodig vervangen indien het binnen de garantieperiode van één (1) jaar defect blijkt te zijn. De kosten voor het opsturen van het product zijn voor rekening van de eigenaar; de kosten voor het terugzenden van het product zijn voor rekening van UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL.

Deze garantie dekt niet de schade of storingen veroorzaakt door producten of diensten die niet door UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL zijn geleverd, of die een gevolg zijn van het installeren van het product op een andere wijze dan in de handleiding is voorgeschreven. Dit is ook van toepassing indien het product is gemodificeerd / gerepareerd door anderen dan UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL of indien een defect het gevolg is van een ongeluk, misbruik, onjuiste bediening, vervaarlosing, veronachtzaming, onjuiste toepassing, foutieve installatie, onjuist onderhoud, wijziging, modificaties, brand, water, bliksemslag, natuuraanval, verkeerd gebruik of slordigheid.

Om voor service onder de termen van deze garantie in aanmerking te komen dient u een origineel aankoopbewijs te overleggen. Indien u dit product gekocht heeft voor doeleinden die niet gereleerd zijn aan uw werk, bedrijf of beroep, let er op dat u eventueel gebruik kunt maken van legale rechten die onder uw nationale wetgeving met betrekking tot consumptiegoederen vallen. Deze garantie heeft geen effect op die rechten.

• Zorg voor uw veiligheid voor dat de stekker goed bereikbaar is, zodat u deze kunt gebruiken om het apparaat uit te schakelen.

• Zorg voor een minimale ruimte van 5 cm rondom het apparaat voor voldoende ventilatie.

• Bepalemer de ventilatie niet door de ventilatieopeningen te bedekken met kranten, tafellakens, gordijnen, enz.

• Plaats geen open vlammen zoals kaarsen op het apparaat.

• Stel dit apparaat niet bloot aan regen of vocht, druppels of spetters, om de kans op brand of elektrische schokken te verkleinen.

• Gebruik het apparaat alleen in een gematigd klimaat (niet in een tropisch klimaat).

DANSK GARANTIBESTEMMELSER OG BETINGELSER

UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL garanterer herover for den oprindelige køber, at dette produkt ikke br fremvisse materielle eller tekniske fejl ved normal og korrekt brug inden for en periode af et (1) år fra den oprindelige købsdato. Produktet erstattes u/bs, hvis det har vist sig at være defekt inden for garantiperioden på (1) år. Forsendelsesomkostninger er for ejers regning; omkostninger i forbindelse med returforsendelse af produktet betales af UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL.

Denne garanti dækker ikke beskadigelse eller fejl, der skyldes produkter eller tjenesteydere, der ikke er blevet leveret af UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL, eller som er resultat af, at produktet ikke er blevet monteret i henhold til instruktioneerne i vejledningen. Dette gælder også, hvis produktet er blevet ændret / reparert af andre end UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL, eller hvis en fejl skyldes uheld, forkert brug, misbrug, forsømmelse, forkert håndtering, fejlagtig brug, forkert installation, ukorrekt vedligeholdelse, ændring, modifikationer, brand, vand, lyn, naturskatastrofer, forkert brug eller skædeskædelse.

Hvis De vil gøre krav på garantien i garantiperioden, skal vi have Deres originale købsnotas, så vi kan verificere Deres krav på garanti. Hvis du har købt dette produkt med et formål der ikke har relation til dit erhverv, forretning eller bransje, så husk at du muligtvis har legale rettigheder efter din nationale lovgivnings bestemmelser om salg af forbruger varer. Denne garanti påvirket ikke disse rettigheder.

• Af sikkerhedshensyn skal du sikre, at der er fri adgang (ikke blokeret eller tildekket) til strømtilkøbet (til stikkontakten), så det kan bruges til at afbryde enheden.

• Der skal være en minimal afstand på 5 cm omkring apparatet, så der er tilstrækkelig ventilation.

• Sørg for, at ventilationsåbningerne ikke blokeres ved at ventilationsåbningene lidekkes af genstande som aviser, duker, gardiner e.l.

• Sørf sæt ikke flammekædler som f.eks. tændte stearinlys på apparatet.

• Usæf ikke apparatet for dryppende eller sprøjtende regn eller fugt, da det indebærer risiko for brand eller elektrisk stød.

• Brug kun apparatet i moderate klimaer (ikke i tropiske klimaer).

NORSK GARANTIBETINGELSER OG VILKÅR

UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL garanterer dette produktet for materielle og tekniske feil som oppstår ved normal og riktig bruk for en periode på 1 år fra kjøpsdato. Produktet vil bli erstattet kostnadsfritt hvis det viser seg å være defekt innen 1 år. Denne garantien gjelder ikke pakning, emballasje, batterier, fraktutgifter, kostnader for etters regning; kostnader for returfersing av produktet bæres av UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL.

Denne garantien dekker ikke skader eller feil som skyldes produkter eller tjenester som ikke leveres av UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL, eller som skyldes at produktet ikke er monteret i henhold til instruksjonene. Dette gjelder også hvis produktet er modifisert/repært av andre enn UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL eller hvis en feil skyldes uheld, utilitrig bruk, misbruk, forsømmelse, feil behandling, gul bruk, feil installasjon, utilitrigg vedlikehold, forandring, modifisering, brann, vann, lynnedslag, naturskatastrofe, brand eller skjedeslesketh.

For å få service under garantien, gjør vi oppmerksom på at vi trenger den originale kvitteringen for å kunne fastslå retten til service. Hvis du har kjøpt dette produktet til formål som ikke har relasjon til ditt erhverv, forretning eller bransje, så husk at du kan ha legale rettigheter etter nasjonale lovgivnings bestemmelser om salg av forbrukervarer. Denne garanti påvirket ikke disse rettigheter.

• Av sikkerhetssrunner må du kontrollere at støpsellet (til strømuttaket) er lett tilgjengelig (ikke blokkert eller tildekt), slik at det kan brukes som frakoblingsenheten.

• Pass på at det er en avstand på minst 5 cm rundt apparatet for å oppnå tilstrekkelig ventilasjon.

• Pass på at ventilasjonen ikke blir blokkert ved at ventilasjonsåpningene lidekkes av gjenstander som aviser, duker, gardiner osv.

• Ikke sett leddelys, slik som tente stearinlys, på apparatet.

• For å redusere faren for elektrisk støt, må apparatet ikke settes for regn eller fukt, dryp eller sprut.

• Apparatet må bare brukes i et temperert klima (ikke i tropisk klima).

SVERIGE GARANTIREGLER OCH VILLKOR

UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL lämnar till köparen ett års garanti från inköpsdatum – att denna produkt är felfri avseende material och tillverkning. Om produkten är felaktig under normal användning byts denna mot en ny utan kostnad för köparen under garanti-tiden. Kostnaderna för avsendning tillverkaren ägaren och retuneringskostnaderna tillkommer UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL.

Den här garantin täcker inte skador eller feil som orsakats av produkter eller tjänster som inte levereras av UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL, eller som orsakas genom att produkten inte monteras enligt bruksanvisningen. Detta gäller även om produkten modifieras/repäras av andra än UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL eller om en feil uppstår på grund av olycka, misbruk, vanskötsel, felaktigt hantering, felaktigt tillämpande, felaktigt installation, felaktigt underhåll, ändring, modifikationer, brand, vatten, blixnadslag, naturskatastrofer, felaktigt användande eller vårdlöshet.

Om du vill få rätt till garantisevnet under garantiperioden måste originalkvittot kunna uppvisas. Om du har köpt denna produkt för ett syfte som inte är beskattad till din bransch, affärsverksamhet eller yrke kom ihåg att du kan ha andra nationella lagar som täcker försäljning av konsumentvar. Denna garanti påverkar inte dessa rättigheter.

• Av säkerhetsskal ser du till att strömkontakten (till elnätet) är lättåtkomlig (inte blockerad eller övertäckt), så att den kan användas till att koppla från enheten.

• För tillräcklig ventilation måste lämma minst 5 cms utrymme runt apparaten.

• Se till att ventilationen inte hindras. Täck inte för ventilationsöppningarna med tidningar, dukar, gardiner etc.

• Placera inga öppna lågor, exempelvis tända stearinljus, på apparaten.

• För att minska risken för el-stöt är apparaten inte utrustad för regn eller fukt, dropp eller stänk.

• Använd endast apparaten i tempererade klimatzoner (inte i tropiska klimat).

SUOMI TAKUEHDOT

UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL myöntää tuotteen alkuperäiselle ostajalle materiaali- ja valmistusvirkoja koskevan takuun yhdeksi (1) vuodeksi alkuperäisessä ostopaikassa, edellyttäen että tuotetta käytetään oikein ja normaalisti tavalla. Tuote korjataan tai vaihdetaan tarvittaessa toiseen maksutta, jos siinä ilmenee vika yhden (1) vuoden takuuaikn kuluessa. Ostajasta maksaa tuotteen lähettämisen takuuhuoltoon.

UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL vastaa tuotteen palautuskuluista. Takuu ei kata vahinkoja tai vioja, jos niitä aiheuttaneet tuotteen tai palvelut on toimitettu muu kuin UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL:n tai joihin voitukseen tai viäsi johtavista sista, että tuotetta ei ole asennettu ohjeiden mukaisesti. Takuu ei myöskään päde, jos joku muu kuin UNIVERSAL ELECTRONICS / ONE FOR ALL on muuttanut tai korjannut tuotetta tai jos vika on seurautta onnettomuudesta, väärintäytystä, epäasianmukaista käytöstä, lämmitysohjasta, kovakäyttöisestä käytöstä, käytöstä väärään tarkoitukseen, virheellisesti asennuksesta, virheellisesti kunnossapidosta, muutoin tekemisestä tuotteen, tulesta, vedestä, salamasta, lunnonmuutoksista, käyttövirheestä tai huolittomuudesta.

Takuupalveluiden saaminen takuuaikana edellyttää alkuperäisen ostokuitin esittämistä, jotta oikeus palveluun voidaan todeta. Jos olet hankkinut tämän tuotteen tarkoitukseen, joka ei liity kauppaan, liiketoimintaan tai ammatin, sinulla saataa olla oikeuksia, jotka perustuvat oman maasi kansalliseen lainsäädäntöön koskevaan lainsäädäntöön. Tämä takuu ei koske niitä oikeuksia.

• Varmista turvallisuussyistä, että (pistorasian kytketty) sähköpistoke on helposti käden ulottuvilla (ei esineiden takana tai peitettynä), jotta sen avulla voi katkaista virran laitteesta.

• Varmista, että laitteen ympärille jää 5 cm vapaata tilaa ilmanvaihtoa varten.

• Varmista, että ilmanvaihtoköydet edessä ei ole sanomalehtiä, pöytäliinoja, verhoja tai muita esineitä, jotka haittaavat ilmanvaihtoa.

• Älä aseta laitetta koskaan suoraan avon puolelle, jotta ei aiheutuisi tulipaloja.

• Palo- ja sähköiskovaaran välttämiseksi suojaa laite säleiltä, kosteudelta sekä tippu- ja roiskevedeltä.

• Käytä laitetta vain lauhkealla ilmastovyöhykkeellä, ei tropiikissa.

Ελληνικά Εγγύηση

UNIVERSAL ELECTRONICS INC./ ONE FOR ALL εγγυάται στον αρχικό αγοραστή για οριτό το προϊόν ότι πρόκειται για παραγωγή σύμφωνα με σχέδιο που το κάνει και το κατασκευάζει από κατάλληλα υλικά σύμφωνα με τις προδιαγραφές που την χρονική περίοδο ενός (1) έτους από την χρονική ημερομηνία αγοράς. Ο προβλός θα εστωκόμοτος και οι κροστούς θα εστωκόμοτος χωρίς κροστούς οι κροστούς θα εστωκόμοτος μόνο οι βλάβες σύμφωνα με το εγχειρίδιο του ενός (1) έτους. ο κατασκευαστής εφόρα θα διαρκούν τον κάτοικο. ο εφόρα επιστροφές διαρκούν για UNIVERSAL ELECTRONICS/ ONE FOR ALL.

εγγύηση δεν καλύπτει ζημία ή μη λειτουργία που προκαλείται από προϊόντα ή υπηρεσίες που δεν προέρχονται από τη UNIVERSAL ELECTRONICS/ ONE FOR ALL, ή που προκαλούνται από τρίτη παρέμβαση που τροφείας οφείλεται με τις οδηγίες χρήσης. Αυτή η εγγύηση είναι και στις περιπτώσεις όπου το προϊόν έχει μεταποιηθεί/ επισκευαστεί από άλλους και για από τη UNIVERSAL ELECTRONICS/ ONE FOR ALL ή οι άλλες αλλαγές σε υπηρεσία, κακή μεταχείριση, φυσικά, κακή εφαρμογή, κακή εγκατάσταση, κακή διατήρηση, μεταποίηση, τροποποίηση, φυσική, νεφρική, φυσική κατάσταση, κακή χρήση ή απροσεχία.

Για να αποκτήσετε εγγύηση service για τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης, παρακάτω έχετε υπ' όψιν σας για προαίρεση να έχετε την αντίθετη αγορά για να είναι διατεθειμένος service. Αν έχετε αγοράσει από το προϊόν για άλλους που δεν συνδέονται με την εμπορική σας δραστηριότητα ή σε άλλο πλαίσιο, παρακάτω να βρείτε πληροφορίες για service να είναι υλοποιείται μέσα τις προδιαγραφές που κάνει ότι χωροί σας για την ημερομηνία κατασκευής οφείλου. εγγύηση είναι δεν επιστρέφει κατά το δικαστήριο.

• Για λόγους ασφαλείας, βεβαιωθείτε ότι δεν εμπόδιεται η πρόσβαση στο βύσμα τροφοδοσίας (συνδεδεμένο με παροχή τροφοδοσίας), ώστε να είναι δυνατή η απόσχιση της συσκευής.

• Φυλάξτε το μηχάνημα υπό την επίβλεψη 5 εκ. γύρω από τη συσκευή για εφόρος εξασφάλισης.

• Βεβαιωθείτε ότι ο εξοπλισμός δεν εμπόδιεται από αντικείμενα που καλύπτουν τις ανοιχτές οπές ασφαλείας, τραπεζομάντιλα, κορδέλες, κτλ.

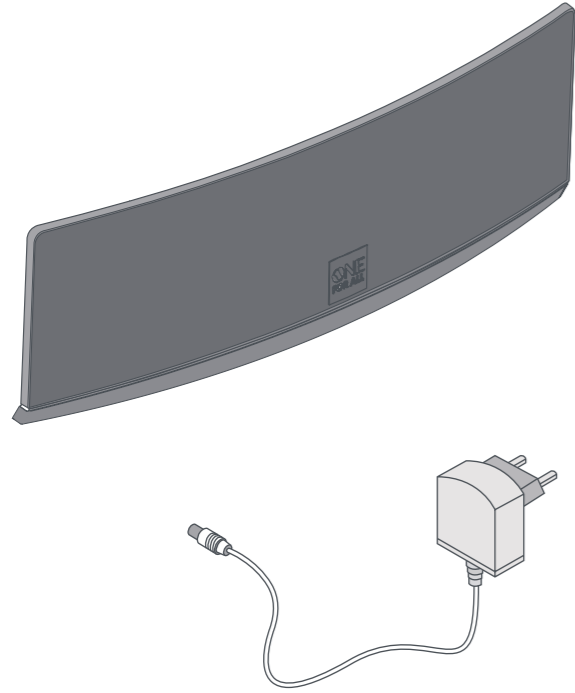
• Μην τοποθετείτε πάνω στη συσκευή πηγές θερμότητας, όπως αναμμένα κεριά.

• Για να μειωθεί ο κίνδυνος πυρκαγιάς ή ηλεκτροπληξίας, μην εκθέτετε τη συσκευή σε βροχή ή υγρασία, ή σε σπινθήρες ή πτώσεις υγρών.

• Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο σε ήπια κλίματα (όχι σε τροπικά κλίματα).

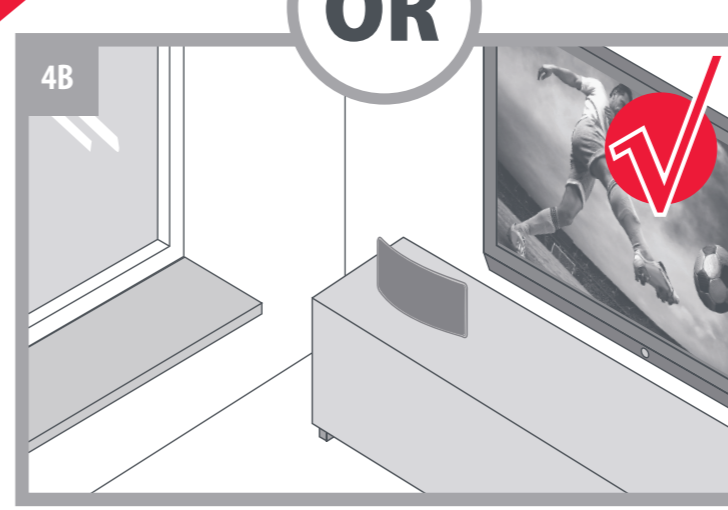
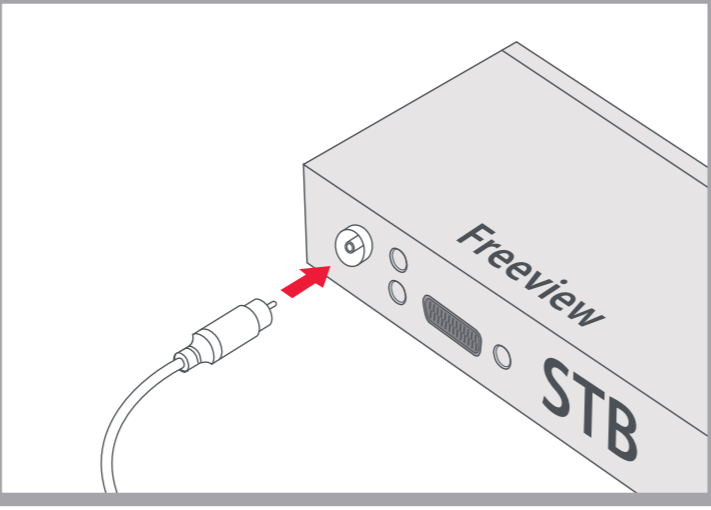
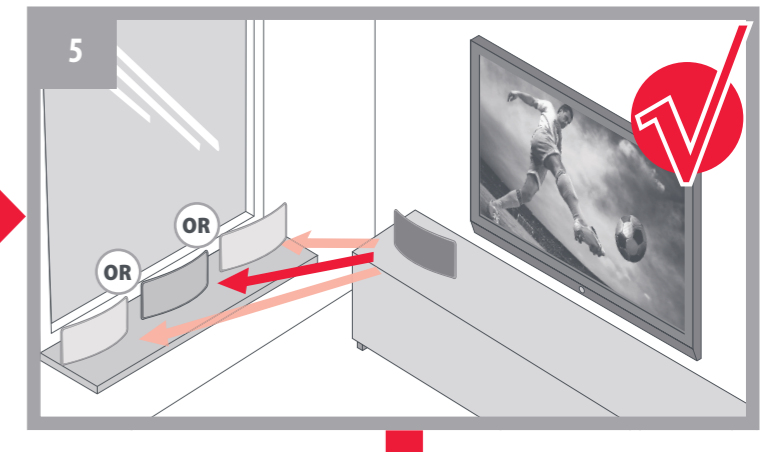
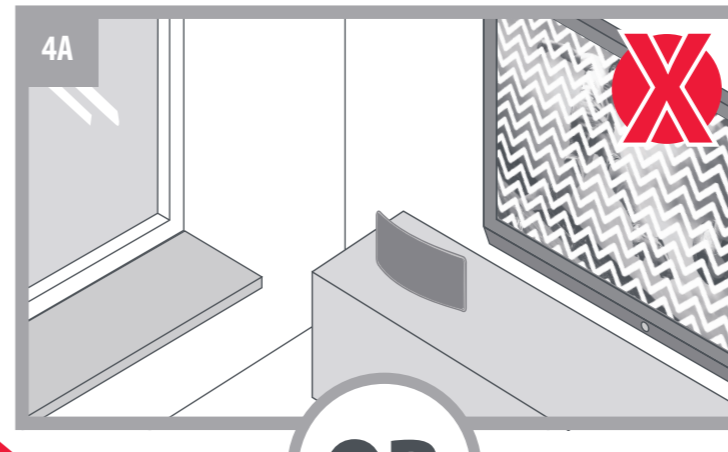
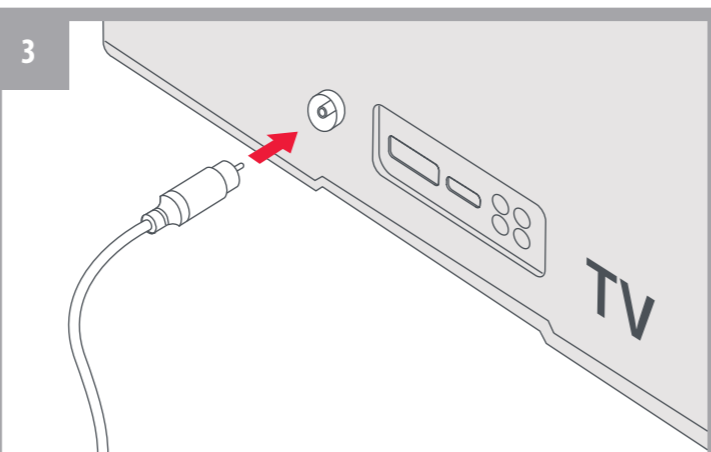
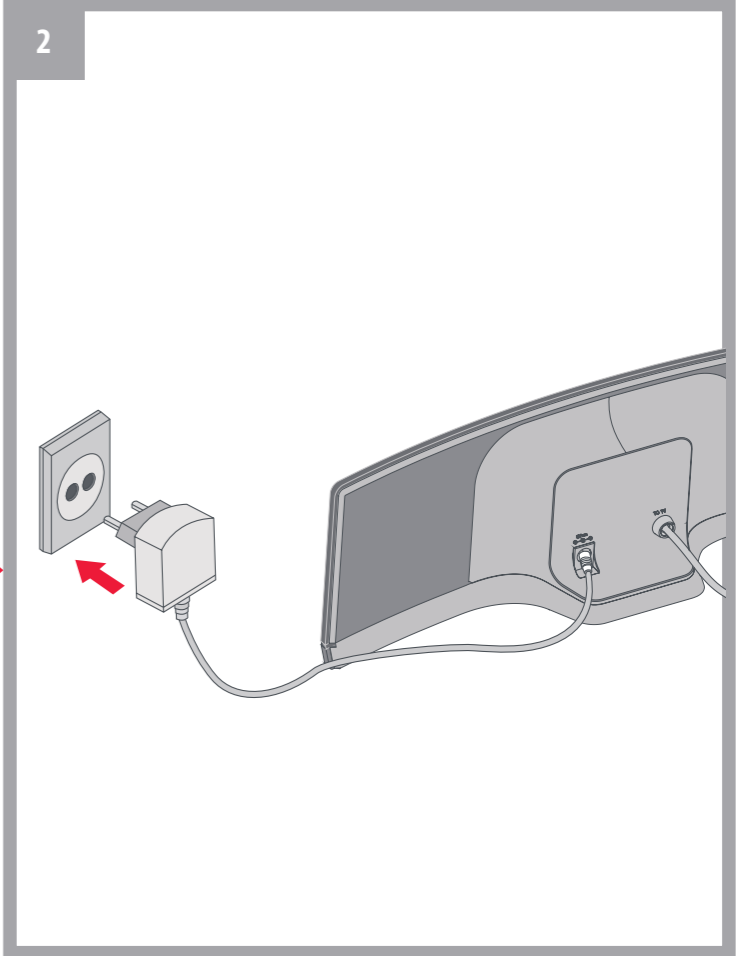
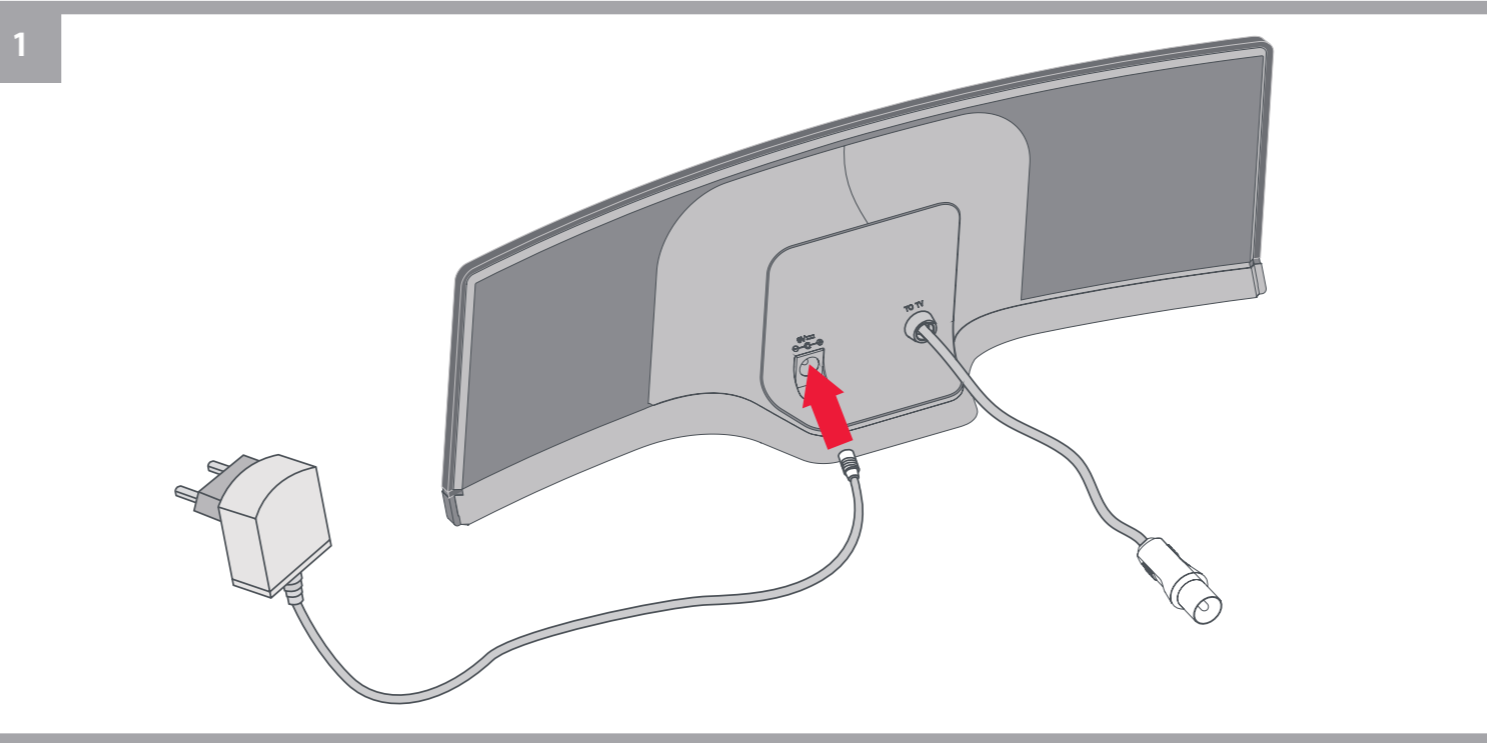
РУССКИЙ ГАРАНТИЯ КОМПАНИИ

“UNIVERSAL ELECTRONICS INC.” / ONE FOR ALL на издании “УНИВЕРСАЛЬНЫЙ” гарантирует первому покупателю, что этот продукт не будет содержать дефектов в материалах и отделе при обычном и правильном использовании в течение 1 (одного) года с даты начальной покупки. Этот продукт будет бесплатно заменен, если он окажется неисправным в течение 1 (одного) года гарантийного срока. Эта гарантия не распространяется на картонные коробки, футляры для пер



SV9430
710670
RDN-1250418
Universal Electronics BV - Europe & International
P.O. Box 3332, 7500 DH Enschede, The Netherlands
EAC CE

START



OR

WWW.ONEFORALL.COM/TIPS-AND-TRICKS

FINISH

UK Hereby, Universal Electronics BV declares that the radio equipment type **SV9430** is in compliance with Directive 2014/53/EU.
The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: http://www.oneforall.com/doc_sv9430

DE Hiermit erklärt Universal Electronics BV, dass der Funkanlagentyp **SV9430** der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.
Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: http://www.oneforall.com/doc_sv9430

FR Le soussigné, Universal Electronics BV, déclare que l'équipement radioélectrique du type **SV9430** est conforme à la directive 2014/53/UE.
Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: http://www.oneforall.com/doc_sv9430

ES Por la presente, Universal Electronics BV declara que el tipo de equipo radioeléctrico **SV9430** es conforme con la Directiva 2014/53/UE.
El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: http://www.oneforall.com/doc_sv9430

PT O(a) abaixo assinado(a) Universal Electronics BV declara que o presente tipo de equipamento de rádio **SV9430** está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE.
O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: http://www.oneforall.com/doc_sv9430

IT Il fabbricante, Universal Electronics BV, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio **SV9430** è conforme alla direttiva 2014/53/UE.
Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: http://www.oneforall.com/doc_sv9430

NL Hierbij verklaart ik, Universal Electronics BV, dat het type radioapparatuur **SV9430** conform is met Richtlijn 2014/53/UE.
De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: http://www.oneforall.com/doc_sv9430

DK Hermed erklærer Universal Electronics BV, at radioudrustningen **SV9430** er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/UE.
EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: http://www.oneforall.com/doc_sv9430

NO Herved erklærer Universal Electronics BV, at radioudrustningen **SV9430** er i samsvar med direktiv 2014/53/UE.
Den fulle teksten til EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på følgende internetadresse: http://www.oneforall.com/doc_sv9430

SE Härmed försäkrar Universal Electronics BV att denna typ av radioutrustning **SV9430** överensstämmer med direktiv 2014/53/UE.
Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: http://www.oneforall.com/doc_sv9430

FI Universal Electronics BV vakuuttaa, että radiolaitetyypin **SV9430** on direktiivin 2014/53/EU mukainen.
EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavaissa internetosoitteissa: http://www.oneforall.com/doc_sv9430

GR Με την παρούσα ο/η Universal Electronics BV, δηλώνει ότι ο πομπός/αποδέκτης **SV9430** πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ.
Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο: http://www.oneforall.com/doc_sv9430

TK Burada Universal Electronics BV, **SV9430** adlı radio cihazının 2014/53/EU direktifine uygun olduğunu beyan etmektedir.
İlgili Avrupa birliği deklarasyonunun tam metnini şu adresten ulaşabilirsiniz: http://www.oneforall.com/doc_sv9430

PO Universal Electronics BV niniejszym oświadczam, że typ urządzenia radiowego **SV9430** jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE.
Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: http://www.oneforall.com/doc_sv9430

CZ Tímto Universal Electronics BV prohlašuje, že typ rádiového zařízení **SV9430** je v souladu se směrnicí 2014/53/UE.
Úplný text EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: http://www.oneforall.com/doc_sv9430

HU Universal Electronics BV igazolja, hogy a **SV9430** típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek.
Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: http://www.oneforall.com/doc_sv9430

BG С настоящото Universal Electronics BV обявявам, че този тип радиосъоръжение **SV9430** е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС.
Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес: http://www.oneforall.com/doc_sv9430

RO Prin prezenta, Universal Electronics BV declară că tipul de echipament radio **SV9430** este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE.
Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet: http://www.oneforall.com/doc_sv9430

SK Universal Electronics BV týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu **SV9430** je v súlade so smernicou 2014/53/UE.
Úplné EU vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: http://www.oneforall.com/doc_sv9430

CR Universal Electronics BV ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa **SV9430** u skladu s Direktivom 2014/53/EU.
Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: http://www.oneforall.com/doc_sv9430